

日报报道《福田与波利扬斯基会谈 回答勃列日涅夫的亲笔信》

【本刊讯】日本《产经新闻》二月二十二日晚刊登一条消息，题为《福田首相与波利扬斯基大使举行会谈，回答勃列日涅夫总书记的亲笔信，拒绝缔结“日苏睦邻条约”，强调首先要解决北方领土问题，并辞退了要福田访苏的邀请》，全文如下：

福田首相于二十二日上午十一时，在首相

官邸同苏联驻日大使波利扬斯基举行了大约一小时的会谈。在会谈中，波利扬斯基大使向福田首相递交了勃列日涅夫总书记的亲笔信。在亲笔信中苏联方面强烈希望缔结日苏睦邻合作条约，对此，福田首相说：“在领土问题没有解决的情况下是不能缔结睦邻条约的”，从而再次强调了坚持通过解决领土问题来缔结

日苏和平条约这一立场。

勃列日涅夫总书记的亲笔信，是对不久前为举行日苏外长定期协商而访苏的园田外相向勃列日涅夫总书记递交了福田首相的亲笔信的回答。这一回答的主要内容是：（1）想要再次确认发展日苏之间的友好关系是苏联的基本态度；（2）为了进一步发展两国的关系希望缔结睦邻合作条约；（3）存在妨碍两国关系的势力，因此有必要保护两国的关系，使它免受这种势力的损害；（4）期望能够实现福田首相访苏等。

其中关于“有妨碍两国关系的势力”的内容，是苏联意识到中国，以牵制缔结日中和平友好条约的动向。

在会谈中，首先用日语宣读了勃列日涅夫总书记的亲笔信，对

此，福田首相说：“虽然有要我访苏的邀请，但日本曾首先邀请过以勃列日涅夫总书记为首的苏联首脑来日本”。

另外，福田首相还就睦邻合作条约问题说：“没有考虑把作为日苏之间的悬案而遗留下来的领土问题搁置起来去缔结睦邻合作条约。最好还是沿着一九七三年的（日苏）联合声明这条线解决领土问题”。并且进一步说：“波利扬斯基大使本来也应当是很了解（日本）国民对岛子（北方领土）的感情的。缔结中间性的睦邻合作条约是违背国民的感情的。这些岛子对苏联来说难道不是仅仅象指甲中的污垢一样微不足道么？为了日苏友好，希望下决心解决这个问题”，从而表明了不解决北方领土问题就不能缔结日苏之间的条约。

时事社报道《政府领导人认为

日中谈判由于勃列日涅夫亲笔信会加快》

【时事社东京二月二十二日电】题：政府领导人认为“日中”谈判由于勃列日涅夫的亲笔信会加快

二十二日晚，政府领导人就苏联驻日大使波利扬斯基在当天同福田首相会谈时转交的苏联共产党总书记勃列日涅夫的亲笔信说：“没有涉及北方领土问题和日中和平友好条约的问题”。他表明了“亲笔信总的来说是灵活的”

看法。

此外，这位领导人还说“由于福田一波利扬斯基举行会谈，日中条约谈判的速度或许会加快”。这表明他认为这封间接地牵制中国并要求缔结日苏睦邻友好条约的亲笔信和波利扬斯基的意见，会造成刺激中国，促进日中条约谈判的效果。这位领导人还说：“苏联感到日中条约的缔结已成定局。”

艾瑟顿从耶路撒冷抵开罗

他说现在谈论恢复埃及以政治委员会会谈时机还不成熟

【中东通讯社开罗二月二十二日电】美国助理国务卿艾瑟顿今晚从耶路撒冷到达这里，以帮助草拟一项和平解决中东问题的埃一以原则宣言。

艾瑟顿到达时说，他来开罗是为了履行卡特总统对萨达特所作的保证，即美国将加倍努力来帮助增强埃一以谈判的和平势头。

他说，他将于明天会晤外交部长卡迈勒，同他讨论关于原则宣言的“具体意见”。

他说，他将返回耶路撒冷以继续这一会谈，可能再来开罗。

【法新社特拉维夫二月二十二日电】美国特使艾瑟顿今天离开这里赴开罗，以继续进行调解，拟订一项可以作为中东和平基础的原则宣言。

负责近东和南亚事务的助理国务卿艾瑟顿在机场的一次记者招待会上说：“以色列确已下定决心使这一进程持续下去。我期望在埃及也会看到同样的愿望。”

但是，他说：“现在要谈论恢复先前政治委员会的以埃直接会谈，时机还不成熟。”

多兰茨谈南共联盟十一大问题

说社会主义自治制度的进一步发展问题，
将是南共联盟十一大讨论的中心问题

【南通社贝尔格莱德二月二十一日电】南共联盟中央主席团执行委员会书记多兰茨和南共联盟中央主席团执行委员会的书记库尔托维奇今天在贝尔格莱德举行外国记者招待会。

多兰茨强调说，十一次代表大会讨论的中心问题，将是我国整个社会发展的目前时期中的社会主义自治制度的进一步发展问题。同时将对作为社会的领导力量的共产主义者联盟的作用给予最大的注意。

多兰茨接着说，显然，目前的发展阶段比以往任何时候都要敏感得多，向我们提出了一个问题：当我国社会的自治者的思想达到了一个高水平的时候，当我们可以说，共盟再也不是有意识地去理解和发

展社会主义自治关系的唯一主体，而且这已由我国社会和所有其它社会一政治组织中的许多其它因素承担起来的时候，共产主义者联盟该如何工作和如何行事，它的成员又该如何行事与工作呢？

在谈到南共联盟章程中可能出现的变化时，多兰茨说，这些变化根本不会使人们感到吃惊。我们也许将使各区、各共和国和联邦的领导机构变得更小、更精干、更有能力从事我国社会一政治生活和经济生活中的日常具体问题。同时，多兰茨说，从共盟组织应该建立在社会的所有基层支部中的原则出发，共盟成员没有凌驾于其他社会成员之上的任何特权。它应该同其他自治劳动者

一起去谋求有关下述问题的最好的决定，最好的立场，即明天将是什么样子，这些人将建立什么样的关系，应该做些什么以及将如何生活。我们的出发点甚至是：没有必要让共盟组织事先讨论所有这些问题，而是让我们的党员有充分的自由同其他人一起去寻找最好的和最适当的解决办法。如果在某些自治机构和组织里做出了直接违反我国宪法，违反我国社会发展的基本路线的决定的话，那么共盟就要讨论这个问题，并且要采取思想和政治行动，进行斗争甚至战斗，以便找到符合我国社会发展的基本方针的解决办法。

执委会书记接着说，第十一次代表大会将讨论国际政治形势问

题、国际工人运动的形势问题、南共联盟同其他许多政党和运动建立的国际关系和联系问题。

有的记者问，华国锋同志是否将来南访问。多兰茨说：“华国锋同志受到我们的邀请将前来访问，但什么时间来我们不知道。我们随时欢迎他来。”“南中两国关系正在全面发展。我们与所有愿意同我们发展关系的党建立了关系。我们建立关系不会损害第三国。”

【南通社贝尔格莱德二月二十一日电】南共联盟执委会书记多兰茨今天说，南共联盟主席团在十一次代表大会以后，人数将比现在少。

他是在记者招待会上回答外国记者提出的问题时说这番话的。

多兰茨谈到，在上次代表大会上，铁托被选为南共联盟终身主席。

美国白宫发言人说 门格斯图向美国保证 埃塞俄比亚军队不打算越过索马里边界

【美新处华盛顿二月二十一日电】白宫二月二十一日消息：

新闻发布会：发布人是新闻秘书鲍威尔，他谈了下列问题：

埃塞俄比亚卡特总统已得到该国政府的保证，它的军队不打算越过边界进入索马里。

这种保证是由卡特派往埃塞俄比亚的使者、国家安全事务副助理艾伦转达给他的。艾伦在访问埃塞俄比亚后于二月二十日回国，于二月二十一日向卡特总统作了报告。

白宫在一项声明中说，艾伦已得到埃塞俄比亚政府首脑门格斯图中校的“亲自保证”，说“埃塞俄比亚不打算越过索马里边界”。

这项声明说，埃塞俄比亚还保证“不干涉埃塞俄比亚任何邻国的内部事务”。

此外，艾伦还被告知，“不久将同意接纳一位新的美国大使”，以便“增进”华盛顿和亚的斯亚贝巴之间的“联络渠道”。

鲍威尔告诉提问者说：“总统对于不会越过索马里边界一事显然感到高兴。”他说，卡特认为，“互换外交代表是符合我们最大利益的”。

【美新处华盛顿二月二十二日电】国务院二月二十二日消息：

新闻发布会——新闻发布人是霍丁·卡特第三，他谈到以下一些问题。

国务院发表的新闻稿透露，二十三辆价值近七十万美元的带有拖车的卡车以及卡车和吉普车零件，将在二月二十四日从美国运往埃塞俄比亚。国务院说，这些非杀伤性的物品是埃塞俄比亚在美国在一九七七年四月结束同该国的军事关系之前批准的定货的一部分。

外电报道欧安会续会矛盾重重

说一些代表已下承认法国单独干的决定可能已削弱西方的谈判地位

【法新社贝尔格莱德二月十八日电】讨论欧洲安全与合作的贝尔格莱德会议昨晚一致同意在星期一（二十日）举行一次全体会议——仅此而已。

星期一的会议应该打破使会议陷于瘫痪状态的东西方僵局，确定下周的议事日程。

昨天未能作到这一点，因为苏联阵营坚持规定下一周是最后一周，而西方国家不肯受一个最后期限的束缚。

昨天，回顾一九七五年赫尔辛基会议最后文件执行情况的三十五

国会议，集中讨论了法国和苏联提出的关于最后文件的草案。

西方国家当即拒绝了苏联的文件，认为它只不过是第四次重复一个月前的建议而已。

法国提出十六页长的文件作为一个折衷文件，以期使会议能够避免以失败告终，这一文件得到加拿大支持，但是其他西方国家代表团批评它“软弱”。

挪威和丹麦代表抱怨它有关军事信任的章节谈的不充分，而丹麦人则批评关于人权的章节。

苏联称法国的草案为“重大的贡献”，但又坚持它自己的建议。

中立和不结盟的欧洲国家仍然支持自己的建议，它们采取了等着瞧的态度。西方代表们特别批评了苏联草案在人权问题上保持沉默。

【合众国际社贝尔格莱德二月十八日电】在法国退出西方行列、提出它自己的会议最后报告草案以后，西方参加回顾赫尔辛基协议执行情况会议的谈判代表今天举行会议，争取制定出一个新的战略。

一个没精打采的外交官说：“现在的问题是我们从这里走向何方？”

另一个西方代表

美政府要求国会批准向六十二国提供军援

【合众国际社华盛顿二月二十二日电】政府今天要求国会批准向六十二个国家提供四十一亿多美元的军事援助，其中规定给以色列和埃及的军事援助几乎占三分之二。

美国官员们说，这项四十一亿三千五百万美元的安全援助计划（这是第一次根据政府以零为基础的一九七九财政年度预算方案制定的计划）反映了美国政府对于人权和限制武器

说：“此时此刻要搞出一个实质性文件是不可能的。”

美国和西欧国家不支持里歇大使星期五（十七日）向三十五国会议提出的法国草案。美国代表批评法国的文本在人权问题上太软弱，对那些没有完全执行一九七五年赫尔辛基协议的国家的批评用词太含糊。

苏联十七日也提出了一项新草案，但是同俄国早先提出的三个文件一样，它几乎没有提到关键的人权问题，因此，同俄国早先三个文件一样，西方立即予以拒绝。

西方和中立国家的代表私下承认，法国单独干的决定可能已削弱了西方在会上的谈判地位。里歇想得到戈德堡和其他西方国家大使对他提出的草案的支持，但是未能办到。

销售所承担的义务。

提供援助的要求包括：向近东和南亚的十五个国家和四项计划提供三十亿零二千万美元；向欧洲的八个国家提供五亿零三百三十万美元；向东亚的六个国家提供四亿一千一百三十万美元；向非洲的十六个国家和三项计划提供八千七百三十万美元；向拉丁美洲、加勒比海地区和巴拿马运河地区的十七个国家提供五千三百八十万美元。

【本刊讯】芬兰《赫尔辛基新闻》二月十七日刊登一篇题为《欧安会续会陷入僵局》的评论，摘要如下：

在贝尔格莱德举行的欧安会续会，象一棵没了叶子的树开始枯死。

十五日晚，苏联宣布它再不同意讨论和欧安会第三篮子有关的问题，从而砍去了第一根树枝。十六日，当苏联通知说它也不希望讨论赫尔辛基最后文件的原则时，第二根树枝也砍断了。

大多数代表团认为，议程是仍然能够考虑的，但是没有有一个外交官说得如何从目前的僵局前进一步。

已变得十分明显的是，不管是苏联还是美国都不准备放弃自己的立场；同时十分明显的是，中立的和不结盟的小国将受到最大的损失。

目前这里人们认为，不管是否应在最后文件中提到人权，不管苏联或其它东欧国家是否违反了人权以及它们同欧安会有怎样的关系，它的根本目的是使“旧大陆”的情况正常化。

看来至少在目前是不存在可以解决这些问题的折衷建议的。因此，看来整个贝尔格莱德欧安会将在一种失败的气氛中结束。

对此最感遗憾的自然是东道国南斯拉夫，因为，谁会愿意把它的首都的名字同没有取得成功的国际谈判联系在一起呢？

然而，其它中立的和不结盟的国家，也对一度给芬兰带来荣誉的这个进程的状况十分不满。

斯德哥尔摩一研究员说

军备竞赛严重破坏现有自然资源

【南通社斯德哥尔摩二月十九日电】斯德哥尔摩国际和平研究所研究员罗纳尔德·胡伊斯根博士证实，全世界每年用于军事目的的原料和半成品平均为两千五百亿美元，即相当于六十五个发展中国家的国民生产总值。

胡伊斯根是在已公布的一份广泛的研究报告中提出这一资料的。他在报告中警告说，军备竞赛已明显地耗尽、改变和严重破坏了国家和国际范围现有的自然资源。

芬报评论《欧安会续会陷入僵局》

说整个会议看来将在一种失败的气氛中结束

西德《世界报》道

《莫斯科在军备竞赛方面领先》

【本刊讯】西德《世界报》二月四日刊登一篇报道，题为《莫斯科在军备竞赛方面领先》，全文如下：

美国情报机构的可靠数字，早在一九七七年春就已证实，苏联的国防开支远远超过美国的国防开支。

据美国情报机构的估计，一九六五年这两个超级大国的国防开支大约都为一千一百亿美元。两年之后，美国的国防开支（由于越南冲突）增长到一千四百亿美元，而苏联的国防开支增长到大约一千二百亿美元。一九七三年，美国军备总开支为一千零五十亿美元，而苏联的军备开支则已达到了一千四百亿美元。

据美国情报机构的估计，一九七七年美国的军备开支为一千一百五十亿美元，而苏联的军备开支却超过了一千五百亿美元。这两个超级大国在军事上是否处于均势状态，在很大程度上取决于其战略武器数量发展变化的情况，而战略武器的发展趋势，也和它们军费开支的发展趋势相类似。

根据伦敦国际战略研究所的情报，去年秋莫斯科已拥有一千四百七十七枚洲际导弹，华盛顿拥有一千零五十四枚洲际导弹（双方的盟国都没有）。在中程导弹方面，美国没有，法国有十八枚，而苏联却有六百枚。

在近程导弹方面，北约有一百一十六枚，华约有一千五百三十枚，而北约的这一百一十六枚法国导弹，只是在特定的情况下才能算是北约的。北约自己有七百二十枚潜射导弹，法国有六十四枚潜射导弹，而苏联有九百零九枚此类导弹。在从舰上发射的巡航导弹方面，北约根本没有，而华约则已有三百二十四枚。在其他类型的巡航导弹方面，北约没有，而华约已有一百枚。

法新社报道法一留华女生同其丈夫抵达巴黎

【法新社巴黎二月二十一日电】题：“北京的情人”到达巴黎

“北京的情人”、法国女学生奥迪尔·皮埃尔坎和她的中国丈夫田力二月二十一日上午从中国到达巴黎，他们是在去年十一月七日结婚的。

这位法国妇女将取名田·皮埃尔坎，她在到达鲁瓦西机场时说，

她可能要到高等研究院工作，而她的丈夫要去学法语，并继续其科学研究。这两个人打算过几年以后再回中国。

此后，在中国中部的西安任英文教员的一位澳大利亚女青年苏珊·戴也在一九七七年十二月底与一位年轻的中国人结了婚。这对中国一澳大利亚夫妇一直在中国生活。

英报报道《苏军二十分钟内空降一千三百人》

说西方军事观察员对苏军在白俄罗斯演习中留下的印象是空降的训练有素

【本刊讯】英国《太阳报》二月十三日刊登一篇报道，题为《苏军二十分钟内空降一千三百人》，摘要如下：

本周末返回莫斯科和自己国内基地的西方军事观察员们，对他们上星期看到的苏军白俄罗斯演习的情况留有深刻印象，虽然过分殷勤频繁的款待和紧密的护卫，使得他们没有什么时间进行独立的观察。

代号为“别列津纳”的这次演习，典型地体现了苏军的战术和训练。它包括事先严格规定好了的几次交战，一次大规模空降，一次反坦克直升飞机支援的表演，以及一次蔚为壮观的大量使用烟火器材的最后战斗。

在西方举行军事演习时，通常是给观察员发一张地图，配一辆越野车和司机，让他自由地到处跑，可是在这次白俄罗斯演习中却不同，外国观察员们始终呆在一起。应邀从看台上观看演习，同苏联记者们和来自明斯克的政治领导人在一起。

第一次主攻是在覆盖着一英尺深积雪的平坦开阔地上进行的。西方观察员们看到很结实的士兵乘坐载兵装甲车接近敌方，然后下车全速奔跑了大约一英里。支援进攻的有米格-21飞机和T-55、T-72坦克。但是飞机没有作战术编队，也没有使用

实弹。象在大多数演习中一样，没有什么机断行事，演习的结果大概都是预先排练好的。

演习第三天的空降，在一些方面是与北约军队的空降有区别的。俄国人从飞得又高又快的喷气式飞机上跳下来。飞机飞行在大约二千四百英尺的高度，时速一百四十英里，苏联伞兵从飞机上跳下来以后，不是用一根绳索打开一顶降落伞，而是用一顶小伞，它随后打开一顶较大的伞。

从这一高度跳伞，用了大约两分半钟，伞兵着陆后，就在地面上用空降型的卡拉什尼科夫式步枪进行射击（大

概是使用空包弹）。给人留下印象的，是空降的训练有素——在二十分钟之内，一千三百人和二十七部车辆就在一个长一公里宽三公里的地幅内着陆完毕；

虽然空降时天气不好，正在下雪，但是没有发生任何明显的故障。

俄国人显然力图用丰盛的款待、组织工作的效率、在明斯克的参观游览、一次军队文艺晚会以及面面俱到的热情，给他们邀请的客人留下好印象。的确，这些观察员们本来宁愿夜间到野外去看一看，但是每天晚上都被留在明斯克一家旅馆里吃吃喝喝，因此他们对这次演习的全貌只能得出一种粗略的概念。

法 国 外 长 谈 非 洲 问 题

对苏联人和古巴人呆在埃塞俄比亚表示遗憾，又说法国不能给索马里提供军援

【法新社巴黎二月二十一日电】路易·德居兰戈二十一日在海外领地记者协会的午宴上肯定地说，法国不能给“侵略一个邻国”的索马里提供军事援助。他强调说，争议“应通过和平的途径来解决。我们没有赞成索马里政府发动进攻以支持据说是欧加登的解放运动”。

然后，德居兰戈说，法国已经告知摩加迪沙政府，如果它准备发表一个声明、从欧加登撤回它的部队、最后通过和平道路设法解决

它和埃塞俄比亚之间的齟齬，那么，法国也许可以重新考虑它对索马里的立场。

部长在谈到法国和索马里之间的经济合作发展时坚持指出，我们与摩加迪沙当局保持着十分友好的关系。

他还说，当西方“五国”（美国、英国、德意志联邦共和国、法国和加拿大）外交部长最近在纽约就纳米比亚问题举行会议时，他们已就“解决索马里和埃塞俄比亚之间的齟齬的办法，可能是寻求程

序，使欧加登的居民能够在埃塞俄比亚国家范围内得到某种自治取得一致意见”。

德居兰戈承认，双方都未接受这项解决办法。他说，因此，应该寻求一项折中的办法。

在被问及吉布提时，这位外长说，法国同这个新独立的国家签订过一项防务协定，法国武装力量给它的政府提供了后勤援助，以邦助它打退来自外部的渗透，并使那些由于这种外部援助而可能发生混乱的地区恢复秩序。他

否认法国参与了制服叛乱运动的行动。

此外德居兰戈透露，法国决定向一个曾向它提出要求的厄立特里亚解放运动提供人道援助。据消息灵通人士说，这个运动是厄立特里亚人民解放阵线。

另外，德居兰戈说，罗得西亚的内部解决计划“完全是梗概和大略”的协议。他强调说，法国支持英—美解决计划，而且目前英国外交大臣欧文对这项内部协议表示有相当保留。最后，德居兰戈对苏联人和古巴人呆在埃塞俄比亚表示遗憾。他强调说，“我们已告诉莫斯科，我们认为这种大规模的干涉肯定是对缓和精神的一种破坏。”

根舍谈西德对非洲的政策

说西德忧虑地注视着人们想使非洲成为霸权政策的午台

【德新处波恩二月十八日电】联邦部长根舍二月十七日对非洲统一组织成员国大使们发表的主张非洲冲突和平解决的讲话（摘要）

占首位的和基本的任务是冲突的和平解决……

在南部非洲，重要的问题是在津巴布韦和纳米比亚消除殖民主义的残余，在南非共和国消除种族歧视。

德意志联邦共和国在这一冲突中，毫无保留地站在那些主张自决、维护人的尊严——不管其肤色如何——的人一边。同样我们也认为，对于这一冲突的解决来说，除了谈判和对话之外，别无他法。因此我们始终主张放弃武力，而且我们将继续这样做。

这种态度不是对一种不可忍受的现状所表示的任何毫无益处的容忍……

在未来的独立的纳米比亚和津巴布韦，必须在各派力量都参加的自由的和普遍的选举中产生政府。

我们以必要的明确方式向南非政府表明，如果西方的努力失败，那么这对于纳米比亚，对于这整个地区，从而也对于南非共和国来说将会意味着什么。

谈一下非洲之角的冲突。在这方面投入一切力量以达到和平的和非洲的解决是必要的。非洲统一组织必须在这方面起重要的作用。

德意志联邦共和国之所以对这一冲突的和平解决感到关切，也是因为卷入这一冲突的是两个非洲国家，我们同这两个国家有着传统的良好关系，而且我们还继续有这种良好的关系。

对非洲的第二个挑战是经济发展问题……发展的可能性是大的。但在撒哈拉以南的非洲要克服的障碍也是大的。

为了克服这些障碍，非洲需要工业国家的帮助。

德意志联邦共和国尽一切力量努力支持非洲的经济建设。

因此在我们与发展中国家的双边合作中，非洲占据一个突出的地位。与此相适应的是，整个欧洲共同体和非洲建立了一种特殊关系——与地中海沿岸国家通过全面协定，与撒哈拉以南非洲通过洛美协定。

欧洲向非洲开放自己的市场，它不要求对等，目的是使非洲国家有充分的自由，支持其处于建设阶段中的工业，并使其进口政策符合工业化的需要。

我们怀着很大的忧虑注视着人们想把非洲卷入非洲以外的对立的漩涡之中，并使非洲成为霸权政策的午台。

非洲的独立必须由非洲自己来确保。我们知道，非洲是有决心这样做的。它摆脱老牌殖民主义，不是为了承认一种新的思想殖民主义对自己的控制……

阻碍非洲问题解决的阻力莫过于在这些问题中加进东西方的对立。非洲必须摆脱与它格格不入的这一对立。在这方面，非洲的利益和欧洲的利益也是一致的，因为缓和政策是不可分的。人们不能在欧洲谈论缓和，而在邻近地区谋求强权地位。请允许我在这里代表德意志联邦共和国极其明确地表示：我们支持非洲国家的独立，这一独立也体现在它们的不结盟政策之中。我们不谋求势力范围，相反，我们尊重非洲国家以主权国家的姿态来决定其政治、经济和社会发展的权利。

我们也支持非洲的团结，这是非洲独立的最大保证。独立和一致是有效发展的前提。非洲只有在维护其一致性，只有以新的形式在现时代的条件下实现其人的价值和文化价值的情况下，非洲才能得到发展。

埃及同塞浦路斯断绝外交关系

萨达特宣布撤销对塞浦路斯总统的承认

【中东社开罗二月二十二日电】萨达特总统在今天接见参加释放在塞浦路斯拉纳卡机场的人质行动的突击队员和空军人员时讲了话。萨达特在讲话中说：突击队的指挥官完成了任务，他从这一任务的现实情况出发作出了决定，这不是他的决定，而是我的决定。

我对你们说，你们已经完成了任务，你们成功地完成了任务，你们再次向那顽固的人证明，埃及是经过横渡的埃及，横渡了可能是军事史上的最丑恶的水上障碍，突破了巴列夫防线的埃及将永远傲立于天空，将永远高昂着头，它从来不是一个卑小者。我们准备保卫我

们所有人的性命，以便埃及永远高昂着头。

我们将以十倍的教训回击任何一次侵略，让所有的人都听到这句话吧！至于塞浦路斯，他们应该承担事件的后果。你们知道，塞浦路斯有一个问题，土耳其占领问题，那是在反对马卡里奥斯的一次政变阴谋之后产生的。当时这位基普里亚努当选了，这个岛屿上的土耳其人没有承认他，第一个承认他的是埃及。我向外交部长发出的命令是明确的，以便加强他的地位。为什么呢？马卡里奥斯是一位真正的领袖，光荣的战士，我愿意尊重他的继承人，我们最早承认了他。今天，在内阁作出决定之

后，我，曾经要求外长立即承认基普里亚努，承认他并向他周围的一切力量挑战；今天，在马卡里奥斯之后，那里再也没有任何可以与像这样一些侏儒交往的余地了。作为共和国的一位总统，我们承认他。他现在听到我在强调马卡里奥斯在支持我们进行长期斗争中所发挥的作用。从今天起，我们撤回对他的承认。

必须交出两名被雇佣的杀人罪犯，巴勒斯坦人必须在所有的阿拉伯人之前知道，埃及对任何一次打击将给予十倍的回击。背信弃义和欺骗在任何一个地方都是混乱（的根源），在任何一次集会上我们都保卫巴勒斯坦的事业，

把它当作我们大家的事。他们从那里出走，以便把自己出租，拿一些报酬去当凶手，拿一些报酬去当恐怖分子。这些人应该知道，埃及将把这些侏儒踩在脚下，不管怎样麻烦，它也将把这些侏儒踩在脚下，决不后退。

【中东社开罗二月二十二日电】埃及今天和塞浦路斯断绝了一切外交关系。埃及外交部今天要求塞浦路斯驻开罗大使关闭塞浦路斯大使馆和它在亚历山大的领事馆，并立即离开这个国家。

【美联社开罗二月二十二日电】埃及总统萨达特今天率领大约一万人为十九日在塞浦路斯遭到袭击并被打死的十五名埃及突击队员举行了情绪激动的国葬。

在人群中可以听到“今天以后巴勒斯坦不再存在”的叫喊。

外交人士说，塞浦路斯希族当局认为萨达特的声明的意思是埃及要与土耳其一致，土耳其军队一九七四年入侵塞浦路斯，现仍占领塞岛百分之三十六的领土。

土耳其人不承认基普里亚努是总统，认为他只是希族的领导人。基普里亚努在外交方面努力奋斗，以使他的政府被承认是整个塞浦路斯的政府。

除了土耳其以外，他的这种努力在各国都取得了成功。但是萨达特的声明对他的努力是一次重大的打击。

塞浦路斯总统停止塞警察付首脑的职务

【合众国际社尼科西亚二月二十三日电】

基普里亚努总统今天停止了警察副首脑的职务，政府并对记者们采取行动，因为据说他们不正确地报道了塞浦路斯和埃及在拉纳卡机场发生的战斗。在这次战斗中，埃及突击队员十五人死亡。

官方一项公告说，警察付首脑斯托科斯已被停职，因为“提供了有关拉纳卡事件的错误情况，并在执行任务方面失职”。

另一项公告说，塞浦路斯岛检察总长托尔纳里季斯已命令警方进行调查，“以便对”英国路

透社驻塞浦路斯记者约翰·比尔曼“提出刑事诉讼”。

他还下令对《今日报》进行类似的调查。因为它报道说，国民警卫队对埃及突击队员进行了“屠杀”。

【美联社尼科西亚二月二十二日电】塞浦路斯总统基普里亚努今天拒绝就埃及总统萨达特动感情的攻击发表评论，萨达特说这位塞浦路斯领导人是“侏儒”，并撤消了对他作为塞浦路斯总统的承认。

看来，塞浦路斯官员对萨达特的恶毒攻击

感到吃惊，这种攻击可能对不结盟的塞浦路斯和阿拉伯世界之间传统的友好关系投下阴影。

所有阿拉伯国家先前都拒绝了土耳其及其在塞浦路斯北部的飞地提出的要求：只承认基普里亚努是塞浦路斯希族领导人，而不是整个塞浦路斯的总统。

【路透社尼科西亚二月二十二日电】萨达特总统发表的埃及要撤消对基普里亚努总统的承认的声明，今天为他们关于拉纳卡机场战斗的争端增加了一个不祥的新因素。

【本刊讯】香港《今日世界》一月号刊登一篇题为《袖珍电脑的世界》的文章，全文如下：

香港《今日世界》文章

电子技术的突飞猛进，使今日袖珍型计算机的功效，几和过去的巨型电脑相等。现时重仅数盎司的计算机，在许多方面都胜过一九四六年面世、重达三十吨的第一部电子数字电脑，有些更足可和一九五〇年代的电脑相匹敌。

直至最近，电子计算机的发展，主要是将其计算部分的体积用更精细的推理电路加以缩小，以制出更小更方便的计算机。

电子计算机的另一部分——记忆系统——的体积也已日渐缩小。记忆系统储存计算部分推算时所需的资料，以及如何和何时应用这些资料的指示。它正以更小、更快、更廉宜的面貌出现，其来势之急，使许多观察家都认为一次新的电子革命正在酝酿。此即：袖珍电脑时代即将来临。

世界最大的半导体制造商德克萨斯仪器公司的策划部门经理查理士·菲浦斯，不久之前宣称：“记忆系统的发展是爆炸性的，它是目前电子业最热门的产品之一。”

电子业的这项发展有两个重要因素促成。首先是越来越大量的资料置入更小体积内的技术进步。现时的电脑记忆系统，有些可储存四兆（四万亿）份资料，这相当于四十个人花上一生工夫才能收集起来。而这些记忆系统工作的速度却比人脑快数十亿倍，并可把资料存入比人脑细胞还小的体积内。

另一原因是记忆系统的造价直线下降。例如过去三年来，电脑记忆系统所用半导体的价格降低了百分之七十五。因此也激起纷纷采用半导体的浪潮，所以它的价格虽则下降，但其销路以美元计每年却增长百分之三十，增长率较其他电子产品所采用的半导体的销路高一倍。一九七七年推出的两种新记忆系统，将使该种半导体的销路更增。

简化的新式记忆系统，已在各方面发挥功能，为消费者服务。它们不仅作为电脑的中枢，也成为许多日常用品发挥神奇效用的重要构件，诸如：能在黑暗中拍照的照相机，只需按钮就能织出几种颜色和复杂图案的缝纫机，以及能随听者选定次序播出唱片的乐曲而同时又能删去不喜听曲子和无限次重播某一曲子的唱机。

新式的记忆系统是仅象普通邮票四分之一大小的电子片。强力的每片可存入一整页报纸的文字和数据资料，这样的工作，过去要打字机般大小的记忆系统才能胜任。

记忆系统电子片的结构和超微数据处理——即所谓超微电脑——的结构相仿，每片由许多毫芒般的晶体组成，晶体上嵌有数以千计用肉眼难分的微细电路，超微数据处理器的主要功能是推算，也有少许记忆作用；但记忆系统电子片则纯粹用来储藏资料。

记忆系统电子片透过一种特别的密码而由蜂巢般的一个个胞囊去储藏资料。密码由“1”和“0”两个数字组成，代表文字和数目。例如，英文的“猫”（CAT）字就由110011 110001 010011 三组数字代表。密码的每个“1”和“0”字都称之为“点”，用与不用由一种类似开关的装置控制，诸如开就是“1”，关就是“0”；或由每个胞囊中有无某种成分诸如一个电子作为区别。一个有四千“点”的普通记忆系统电子片，共有四千个胞囊。大多数记忆系统电子片都采用高容量的集成电路，它是半导体晶体管的第三代。

目前在生产中的最小记忆系统电子片，是一种磁性泡记忆系统，这项技术经十年研究后，至最近数月才进入生产阶段。

磁性泡记忆系统的主要部分是一种特制的晶体，其内的分子因电子的游移而起磁石作用。而大量的微细磁石排列起来就成为一个磁场，有如数百万支指南针指向同一个方向。晶体之上是印有控制电路的，由电讯引导可将其中某部分磁场扭转，使其和其他磁场反向。这些磁场的变化可

《袖珍电脑的世界》

在电子装置下显示，因此可用来储藏数据。在显微镜和偏极灯光下，晶体的磁场更清晰可见，形状仿如一个个黑点或泡泡，磁性泡记忆系统也因此而得名。

电子厂商目前正生产直径仅达五万“埃”（每英寸相等二亿五千万埃），或相当于人发十分之一细的记忆泡泡。有些实验室则试制更细小的记忆泡泡。

记忆系统的电路不久可能制出更小的。万国商业机器公司的研究人员曾采用X光划制出宽度仅有五十“埃”的金属线。此项技术可用来制出体积小达几个分子或甚至只一个分子大的电路。据一位科学家说，一旦实现时，美国国会图书馆的藏书目录可储藏于针头大小的体积之内。

迅速无比的记忆系统亦在精心研制之中，一种别名“约瑟夫逊接合”的极冷电路，可以二十万亿分之一秒的速度去储藏资料。

如此迅速的电路和小若分子的记忆系统，面世日期可能尚远；但磁性记忆泡和一种叫CCD（Charge Coupled Device）的利用晶体自身电子储藏资料的半导体，目前已在电脑市场中展开激烈竞争。后者储藏资料的密度足可媲美磁性泡，但操作速度更快，而且也可用一般半导体的电子技术制造，价格更为廉宜。不过，它的弱点也和多数其他记忆系统一样，当电源截断后，其记忆力即行消失。但磁性泡则不同，由于它用磁力储存资料，不用电力亦可保留存入之电脑语言。

许多观察家认为：不受电源中断影响和可以大量储藏资料的特点，使磁性泡在今后若干年中将成为最有前途的记忆系统。它和CCD记忆系统的销路，预料在三年内将增加十倍以上，会高达二千万美元。

这类微小和迅速的记忆系统，将为电子计算机增添记忆性能，成为不折不扣的袖珍型电脑。

使有关人士乐观的是：计算机和电脑的推理电路组合是大同小异的，两者的推算功能皆分由三种电路集合而成。目前市上袖珍电子计算机所缺的是一个适当的记忆系统，它仅有粗略的记忆功能，可在计算中储起一些数据；但和电脑能储存数以百万计资料的功率相比，则远不能及。

由于此项差别，大多数计算机只能以千篇一律的程序推算少数几种算题。但电脑的广泛记忆力，则使它可针对不同和复杂的问题作出决策，

并在解决问题过程中随问题之性质而调整其方法。

晓勒·柏克 H P-67型和德克萨斯

斯仪器公司出品的SR-52型两种最先进的袖珍计算机，已拥有多项标准电脑性能；例如，它们可依照事前储入的指示进行运算工作，并可不经人手自行调整这些指示，但其缺点是尚未能进行非数学性的工作，例如将一张名单按字母次序排列之类。但这种缺点也全因记忆范围所限，如将其扩展后就能尽展所长。体积和打字机相若的万国商业机器公司5100型全能电脑，共有五十七块半导体片，可储藏一百二十万点资料。在近期内，一种能以十九块记忆片储藏同一数量资料的袖珍电脑将行上市。在一九七七年底，德克萨斯仪器公司也推出一种磁性泡记忆系统，它仅以五块记忆片来储藏同样数量的资料。

电子记忆系统技术的发展，也促使许多新用品面世。微波烤炉、电脑程序的洗衣机和自动调节交通灯是其中数个例子。此外，一种新式的邮件磅秤可自动报出邮件或邮包的邮费。这种新磅秤合起来的记忆片总数，一九七六年是六千四百万块，一九七七年则会增至八千三百万块，到一九八〇年时更将增至一亿三千九百万块。

微型记忆系统将使时下流行电视机游戏完全改观。除各种拍球游戏外，电视机游戏更可和观众作对手竞赛。例如，费查尔照相机仪器公司出品的一种电视机游戏，可和观众对玩二十一点；该公司当局预计将在两年内推出可玩桥牌和西洋棋的电视游戏。

该公司经已推出一卷可配合家中电视机使用的教授数学的记忆带。使用时荧光屏上会打出各种数学问题，观众试答两次未能作出正确答案时，荧光屏会逐步将算题解答出来。

记忆系统亦正使汽车改观。一九七八年款式的福特汽车，将有一项全新设备供顾客选择，那是一个记忆片和超微电脑合成的电子汽油表，能将油箱内存有的汽油尚能维持行车多少里数显示出来，较现时只显示油箱存量的油表又迈进一大步。

不久的将来，记忆系统将可使电话机储存数以百计的人名和电话号码，又可引导驾车者节省汽油，以及可用来制出一种不用软片的照相机和电影拍摄机，而以家中电视机作为放映机和银幕。此外，微型记忆系统又将可用来制出一种袖珍电脑，可让工商界随身携带，以核对开支、点算存货和处理各项会计工作。

港报译载美刊文章 《电 · 脑 · 管 · 家》

【本刊讯】香港《文汇报》二月十五日译载美国《时代》周刊一篇文章，题为《电脑管家只售八百美元》，转载如下：

早上七时三十分，当闹钟敲响，睡房中的窗帘会悄悄地打开，软百叶窗会弹起，恒温器会把室温升到和暖舒适的华氏七十度。厨房内的咖啡渗透壶开始沸起汽泡。后门打开，让狗儿跑出去。电视机开始广播每日第一次新闻，不是你现时厌烦的“今日”节目，而是你预先挑选、有关影响经济的最新的全球事件的分类报告（事先一晚安排好），包括有法例、政治、货币的消息。

看完电视后，早报也来了，记者是直接通过电脑网将它的新闻送到读者手上。按一下床边箱子的按钮，马上在神奇的荧幕上出现有关公事和私事的一连串备忘录。

浴室的水温调到了最适宜的温度，A先生洗澡之后，被荧幕上的兰灯和呜呜声提醒：他的公司的董事长已经在返回写字楼途中。A先生穿好衣服，步上他的自用车。

A太太在丈夫和她吻别之后，在荧幕上收集各间商店的对比价格。在电视显象管上，A太太和肉商、面包商、杂货商可以你眼望我眼谈话，采购当晚的晚餐会的菜式。她按一下厨房的一对掣，向记忆系统查问她喜欢的洛克菲勒蚝、法国牛扒、朱古力旦奶酥的烹饪法，并要电脑计算出六个人份量的配料，指出如果晚上七时十五分开始每烹饪一味菜炉灶应用的温度。A太太接着开始参加一个电视播送的艺术讨论会。

虽然这种早晨的场面还

待一些日子才到来，但基本的技术已经存在。对于头痛、肚痛、心脏痛，美国人已可以在它到来前，就事先防止。这要感谢神奇的微型电脑，这种最便宜的集成电路片可以肩负起人力感到厌烦的、很花时间的广泛的大量的工作。

这种神奇集成电路片的大量生产已经使这种低于八百美元的家庭电脑系统成为可能，而且价格还会继续下跌。

许多家庭电器将电脑化。最后，家庭电脑可以控制洗衣机、防盗、防火警钟、缝衣机、自动真空清洁机、自动吸尘机。当设备有任何不妥，查问一下电脑，电脑会发出修理的指示，修理工作会自动进行。

装了电脑，能源费用会大大减轻，它会指出住所哪处需要暖气，而不需要暖气的地方则把暖气关掉。电脑的眼睛无处不在，所有时间都感觉到人在哪里，会把灯开亮和关掉。

【本刊讯】香港《今日世界》一月号刊登一篇题为《袖珍电脑的世界》的文章，全文如下：

香港《今日世界》文章

电子技术的突飞猛进，使今日袖珍型计算机的功效，几和过去的巨型电脑相等。现时重仅数盎司的计算机，在许多方面都胜过一九四六年面世、重达三十吨的第一部电子数字电脑，有些更足可和一九五〇年代的电脑相匹敌。

直至最近，电子计算机的发展，主要是将其计算部分的体积用更精细的推理电路加以缩小，以制出更小更方便的计算机。

电子计算机的另一部分——记忆系统——的体积也已日渐缩小。记忆系统储存计算部分推算时所需的资料，以及如何和何时应用这些资料的指示。它正以更小、更快、更廉宜的面貌出现，其来势之急，使许多观察家都认为一次新的电子革命正在酝酿。此即：袖珍电脑时代即将来临。

世界最大的半导体制造商德克萨斯仪器公司的策划部门经理查理士·菲浦斯，不久之前宣称：“记忆系统的发展是爆炸性的，它是目前电子业最热门的产品之一。”

电子业的这项发展有两个重要因素促成。首先是越来越大量的资料置入更小体积内的技术进步。现时的电脑记忆系统，有些可储存四兆（四万亿）份资料，这相当于四十个人花上一生工夫才能收集起来。而这些记忆系统工作的速度却比人脑快数十亿倍，并可把资料存入比人脑细胞还小的体积内。

另一原因是记忆系统的造价直线下降。例如过去三年来，电脑记忆系统所用半导体的价格降低了百分之七十五。因此也激起纷纷采用半导体的浪潮，所以它的价格虽则下降，但其销路以美元计每年却增长百分之三十，增长率较其他电子产品所采用的半导体的销路高一倍。一九七七年推出的两种新记忆系统，将使该种半导体的销路更增。

简化的新式记忆系统，已在各方面发挥功能，为消费者服务。它们不仅作为电脑的中枢，也成为许多日常用品发挥神奇效用的重要构件，诸如：能在黑暗中拍照的照相机，只需按钮就能织出几种颜色和复杂图案的缝纫机，以及能随听者选定次序播出唱片的乐曲而同时又能删去不喜听曲子和无限次重播某一曲子的唱机。

新式的记忆系统是仅象普通邮票四分之一大小的电子片。强力的每片可存入一整页报纸的文字和数据资料，这样的工作，过去要打字机般大小的记忆系统才能胜任。

记忆系统电子片的结构和超微数据处理——即所谓超微电脑——的结构相仿，每片由许多毫芒般的晶体组成，晶体上嵌有数以千计用肉眼难分的微细电路，超微数据处理器的主要功能是推算，也有少许记忆作用；但记忆系统电子片则纯粹用来储藏资料。

记忆系统电子片透过一种特别的密码而由蜂巢般的一个个胞囊去储藏资料。密码由“1”和“0”两个数字组成，代表文字和数目。例如，英文的“猫”（CAT）字就由110011 110001 010011 三组数字代表。密码的每个“1”和“0”字都称之为“点”，用与不用由一种类似开关的装置控制，诸如开就是“1”，关就是“0”；或由每个胞囊中有无某种成分诸如一个电子作为区别。一个有四千“点”的普通记忆系统电子片，共有四千个胞囊。大多数记忆系统电子片都采用高容量的集成电路，它是半导体晶体管的第三代。

目前在生产中的最小记忆系统电子片，是一种磁性泡记忆系统，这项技术经十年研究后，至最近数月才进入生产阶段。

磁性泡记忆系统的主要部分是一种特制的晶体，其内的分子因电子的游移而起磁石作用。而大量的微细磁石排列起来就成为一个磁场，有如数百万支指南针指向同一个方向。晶体之上是印有控制电路的，由电讯引导可将其中某部分磁场扭转，使其和其他磁场反向。这些磁场的变化可

《袖珍电脑的世界》

在电子装置下显示，因此可用来储藏数据。在显微镜和偏极灯光下，晶体的磁场更清晰可见，形状仿如一个个黑点或泡泡，磁性泡记忆系统也因此而得名。

电子厂商目前正生产直径仅达五万“埃”（每英寸相等二亿五千万埃），或相当于人发十分之一细的记忆泡泡。有些实验室则试制更细小的记忆泡泡。

记忆系统的电路不久可能制出更小的。万国商业机器公司的研究人员曾采用X光划制出宽度仅有五十“埃”的金属线。此项技术可用来制出体积小达几个分子或甚至只一个分子大的电路。据一位科学家说，一旦实现时，美国国会图书馆的藏书目录可储藏于针头大小的体积之内。

迅速无比的记忆系统亦在精心研制之中，一种别名“约瑟夫逊接合”的极冷电路，可以二十万亿分之一秒的速度去储藏资料。

如此迅速的电路和小若分子的记忆系统，面世日期可能尚远；但磁性记忆泡和一种叫CCD（Charge Coupled Device）的利用晶体自身电子储藏资料的半导体，目前已在电脑市场中展开激烈竞争。后者储藏资料的密度足可媲美磁性泡，但操作速度更快，而且也可用一般半导体的电子技术制造，价格更为廉宜。不过，它的弱点也和多数其他记忆系统一样，当电源截断后，其记忆力即行消失。但磁性泡则不同，由于它用磁力储存资料，不用电力亦可保留存入之电脑语言。

许多观察家认为：不受电源中断影响和可以大量储藏资料的特点，使磁性泡在今后若干年中将成为最有前途的记忆系统。它和CCD记忆系统的销路，预料在三年内将增加十倍以上，会高达二千万美元。

这类微小和迅速的记忆系统，将为电子计算机增添记忆性能，成为不折不扣的袖珍型电脑。

使有关人士乐观的是：计算机和电脑的推理电路组合是大同小异的，两者的推算功能皆分由三种电路集合而成。目前市上袖珍电子计算机所缺的是一个适当的记忆系统，它仅有粗略的记忆功能，可在计算中储起一些数据；但和电脑能储存数以百万计资料的功率相比，则远不能及。

由于此项差别，大多数计算机只能以千篇一律的程序推算少数几种算题。但电脑的广泛记忆力，则使它可针对不同和复杂的问题作出决策，

并在解决问题过程中随问题之性质而调整其方法。

晓勒·柏克 H P-67型和德克萨斯

斯仪器公司出品的SR-52型两种最先进的袖珍计算机，已拥有多项标准电脑性能；例如，它们可依照事前储入的指示进行运算工作，并可不经人手自行调整这些指示，但其缺点是尚未能进行非数学性的工作，例如将一张名单按字母次序排列之类。但这种缺点也全因记忆范围所限，如将其扩展后就能尽展所长。体积和打字机相若的万国商业机器公司5100型全能电脑，共有五十七块半导体片，可储藏一百二十万点资料。在近期内，一种能以十九块记忆片储藏同一数量资料的袖珍电脑将行上市。在一九七七年底，德克萨斯仪器公司也推出一种磁性泡记忆系统，它仅以五块记忆片来储藏同样数量的资料。

电子记忆系统技术的发展，也促使许多新用品面世。微波烤炉、电脑程序的洗衣机和自动调节交通灯是其中数个例子。此外，一种新式的邮件磅秤可自动报出邮件或邮包的邮费。这种新磅秤合起来的记忆片总数，一九七六年是六千四百万块，一九七七年则会增至八千三百万块，到一九八〇年时更将增至一亿三千九百万块。

微型记忆系统将使时下流行电视机游戏完全改观。除各种拍球游戏外，电视机游戏更可和观众作对手竞赛。例如，费查尔照相机仪器公司出品的一种电视机游戏，可和观众对玩二十一点；该公司当局预计将在两年内推出可玩桥牌和西洋棋的电视游戏。

该公司经已推出一卷可配合家中电视机使用的教授数学的记忆带。使用时荧光屏上会打出各种数学问题，观众试答两次未能作出正确答案时，荧光屏会逐步将算题解答出来。

记忆系统亦正使汽车改观。一九七八年款式的福特汽车，将有一项全新设备供顾客选择，那是一个记忆片和超微电脑合成的电子汽油表，能将油箱内存有的汽油尚能维持行车多少里数显示出来，较现时只显示油箱存量的油表又迈进一大步。

不久的将来，记忆系统将可使电话机储存数以百计的人名和电话号码，又可引导驾车者节省汽油，以及可用来制出一种不用软片的照相机和电影拍摄机，而以家中电视机作为放映机和银幕。此外，微型记忆系统又将可用来制出一种袖珍电脑，可让工商界随身携带，以核对开支、点算存货和处理各项会计工作。

港报译载美刊文章 《电 · 脑 · 管 · 家》

【本刊讯】香港《文汇报》二月十五日译载美国《时代》周刊一篇文章，题为《电脑管家只售八百美元》，转载如下：

早上七时三十分，当闹钟敲响，睡房中的窗帘会悄悄地打开，软百叶窗会弹起，恒温器会把室温升到和暖舒适的华氏七十度。厨房内的咖啡渗滤壶开始沸起汽泡。后门打开，让狗儿跑出去。电视机开始广播每日第一次新闻，不是你现时厌烦的“今日”节目，而是你预先挑选、有关影响经济的最新的全球事件的分类报告（事先一晚安排好），包括有法例、政治、货币的消息。

看完电视后，早报也来了，记者是直接通过电脑网将它的新闻送到读者手上。按一下床边箱子的按钮，马上在神奇的荧幕上出现有关公事和私事的一连串备忘录。

浴室的水温调到了最适宜的温度，A先生洗澡之后，被荧幕上的兰灯和呜呜声提醒：他的公司的董事长已经在返回写字楼途中。A先生穿好衣服，步上他的自用车。

A太太在丈夫和她吻别之后，在荧幕上收集各间商店的对比价格。在电视显象管上，A太太和肉商、面包商、杂货商可以你眼望我眼谈话，采购当晚的晚餐会的菜式。她按一下厨房的一对掣，向记忆系统查询她喜欢的洛克菲勒蚝、法国牛扒、朱古力旦奶酥的烹饪法，并要电脑计算出六个人份量的配料，指出如果晚上七时十五分开始每烹饪一味菜炉灶应用的温度。A太太接着开始参加一个电视播送的艺术讨论会。

虽然这种早晨的场面还

待一些日子才到来，但基本的技术已经存在。对于头痛、肚痛、心脏痛，美国人已可以在它到来前，就事先防止。这要感谢神奇的微型电脑，这种最便宜的集成电路片可以肩负起人力感到厌烦的、很花时间的广泛的大量工作。

这种神奇集成电路片的大量生产已经使这种低于八百美元的家庭电脑系统成为可能，而且价格还会继续下跌。

许多家庭电器将电脑化。最后，家庭电脑可以控制洗衣机、防盗、防火警钟、缝衣机、自动真空清洁机、自动吸尘机。当设备有任何不妥，查询一下电脑，电脑会发出修理的指示，修理工作会自动进行。

装了电脑，能源费用会大大减轻，它会指出住所哪处需要暖气，而不需要暖气的地方则把暖气关掉。电脑的眼睛无处不在，所有时间都感觉到人在哪里，会把灯开亮和关掉。